

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/AG/N/JPN/78
29 de agosto de 2002

(02-4614)

Comité de Agricultura

Original: inglés

NOTIFICACIÓN

El 23 de agosto de 2002 se recibió de la delegación del **Japón** la notificación adjunta, referente a las medidas adoptadas durante el año civil **2000** en el marco de la Decisión sobre medidas relativas a los posibles efectos negativos del programa de reforma en los países menos adelantados y en los países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios (**cuadro NF.1**).

Cuadro NF.1

**NOTIFICACIÓN DE CONFORMIDAD CON EL PÁRRAFO 2 DEL ARTÍCULO 16
DEL ACUERDO: VIGILANCIA DEL SEGUIMIENTO DE LA DECISIÓN SOBRE
MEDIDAS RELATIVAS A LOS POSIBLES EFECTOS NEGATIVOS DEL
PROGRAMA DE REFORMA EN LOS PAÍSES MENOS ADELANTADOS
Y EN LOS PAÍSES EN DESARROLLO IMPORTADORES NETOS
DE PRODUCTOS ALIMENTICIOS:**

JAPÓN

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: Año civil 2000

1) Cantidad de ayuda alimentaria facilitada a países menos adelantados y países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios:

El Gobierno del Japón otorga fondos a los efectos de la compra de cereales, los cuales totalizaron 103,58 millones de dólares EE.UU. en el año civil 2000 (véase en el anexo la información detallada sobre los envíos efectuados en el período comprendido entre julio de 2000 y junio de 2001).

2) Indicación de la proporción suministrada en forma de donación total o en condiciones de favor apropiadas:

Los fondos mencionados se otorgaron sin excepción en forma de donación total.

3) Asistencia técnica y financiera prestada en el marco del inciso iii) del párrafo 3 de la Decisión:

En el sector agropecuario¹ el Gobierno del Japón prestó la siguiente asistencia técnica y financiera (proporcionada a los países que figuran como países menos adelantados y países en desarrollo importadores netos de productos alimenticios en el documento G/AG/5/Rev.4).

(millones de dólares EE.UU.)

i) En forma de donación total:

Donaciones	84,42
Cooperación técnica	48,25

ii) En condiciones de favor apropiadas:

Préstamos en concepto de ayuda oficial al desarrollo (proporción de donación ¹ superior al 25 por ciento)	0
--	---

¹ Clasificación del CAD (el sector agropecuario comprende la agricultura, la pesca y la silvicultura).

4) Otra información pertinente con respecto a las medidas adoptadas en el marco de la Decisión:

		(millones de dólares EE.UU.)
Desembolso en concepto de ayuda oficial al desarrollo ²		13.418,81
i)	Ayuda oficial al desarrollo en forma bilateral	9.640,10
	Donaciones	2.108,76
	Cooperación técnica	3.704,57
	Préstamos en concepto de ayuda oficial al desarrollo	3.826,78
ii)	Ayuda oficial al desarrollo por intermedio de organizaciones internacionales	3.778,71

² Incluye la ayuda prestada a Europa Oriental y al Banco Europeo de Reconstrucción y Desarrollo (BERD).

ANEXO

Cuadro NF.1

Convenio sobre Ayuda Alimentaria de 1999:
Informe de transacciones (condiciones: la totalidad en calidad de donación)

Envíos efectuados en el período comprendido
entre el 1º de julio de 2000 y el 30 de junio de 2001

Países beneficiarios	Tipo de cereal	Cantidad efectiva (toneladas métricas)	Valor FOB (dólares EE.UU.)
Desembolsos con cargo al presupuesto correspondiente a los ejercicios económicos 1999 y 2000			
(Asia)			
Bangladesh	Arroz	30.007	6.807.236
Maldivas	Harina de trigo	5.831	951.952
Nepal	Arroz	9.268	2.102.408
(África)			
Angola	Arroz	16.030	3.631.798
Benin	Arroz	4.413	1.001.194
Burkina Faso	Arroz	7.564	1.715.947
Djibouti	Arroz	4.100	930.114
Guinea	Arroz	6.400	1.451.886
Madagascar	Arroz	9.905	2.247.020
Mauritania	Arroz	7.010	1.590.268
Mozambique	Arroz	14.046	3.186.404
Níger	Arroz	8.007	1.816.445
Senegal	Arroz	5.556	1.260.418
Tanzanía	Arroz	16.898	3.833.530
Haití	Arroz	12.673	3.322.394
(por intermedio del PMA)			
Indonesia	Arroz	46.642	7.856.845
Kenya	Maíz y leguminosas	21.272	2.289.624
Refugiados africanos, etc.	Harina de maíz, maíz, leguminosas, trigo y arroz	32.921	6.066.667
Sudán	Sorgo	6.794	1.333.333
Mozambique	Arroz	4.839	914.286
Camboya	Arroz	14.772	3.914.286
Colombia	Trigo	3.767	657.143
Refugiados africanos	Trigo	12.338	1.714.286
(por intermedio del OOPS)			
Refugiados palestinos	Harina de trigo	25.519	4.971.429

Nota 1: La ayuda alimentaria a los refugiados se concede por intermedio del PMA/OOPS y no se especifican los diferentes países beneficiarios.

Nota 2: No se incluye la asistencia alimentaria concedida en noviembre de 2000 a Corea del Norte por intermedio del PMA.